

TÀI KHOẢN HẠN CHẾ THEO CHƯƠNG TRÌNH TEM PHIẾU THỰC PHẨM TÀI LIỆU THÔNG TIN

THÔNG TIN QUAN TRỌNG

MỘT TÀI KHOẢN HẠN CHẾ LÀ:

Một tài khoản tại ngân hàng, liên hiệp tín dụng v.v... mà tại đó một gia đình đang nhận các phiếu tem thực phẩm có thể giữ tiền để chi dùng cho các khoản chi được phép sau đây:

- Mua một căn nhà để ở;
- Bắt đầu một công việc kinh doanh; hoặc
- Học tập hoặc đào tạo nghề cho chủ tài khoản và những người phụ thuộc của chủ tài khoản. (Những người phụ thuộc là những người là hoặc có thể được khai là người phụ thuộc theo các thuế thu nhập liên bang của chủ tài khoản.)

Trước khi mở một tài khoản hạn chế, quý vị có thể muốn có tiền mặt hoặc nguồn tài chính khác (như các tài khoản ngân hàng, cổ phần, bất động sản, v.v...) không vượt quá giới hạn nguồn tài chính sẵn có cho sử dụng của quý vị. Đây là lý do tại sao:

Nếu quý vị sử dụng bất kỳ khoản tiền nào trong (các) tài khoản hạn chế của mình để thanh toán cho các trường hợp khẩn cấp, ngay cả khi tình trạng khẩn cấp đó là do tình huống đe dọa đến tính mạng hoặc gây chết người, thì khoản tiền rút ra đó sẽ được tính góp vào giới hạn nguồn tài chính \$2.000 hoặc \$3.000 (nếu có ít nhất một thành viên hộ gia đình bị tàn tật hoặc từ 60 tuổi trở lên).

QUY ĐỊNH ĐỐI VỚI TÀI KHOẢN HẠN CHẾ:

- Quý vị phải đang nhận các phúc lợi tem phiếu thực phẩm vào thời điểm lập tài khoản đó.
- Cho phép có hơn một tài khoản hạn chế.
- Không có một giới hạn nào về số tiền tiết kiệm tối đa trong một tài khoản hạn chế.
- Tiền trong tất cả các tài khoản hạn chế không được tính góp vào giới hạn nguồn tài chính của gia đình.
- Quý vị phải ký một Thỏa Thuận về Tài Khoản Hạn Chế **trước khi** có thể coi một tài khoản là một Tài Khoản Hạn Chế.
- Quý vị chỉ có thể dùng tiền cho một khoản chi được phép.
- Quý vị phải giữ tiền, và bất kỳ lãi nào có được trong một/các tài khoản hạn chế **tách biệt** khỏi bất kỳ tài khoản nào khác.
- Lãi có được từ (các) Tài Khoản Hạn Chế phải được gửi trực tiếp vào (các) tài khoản.
- Quý vị phải hoàn tất một Thỏa Thuận về Tài Khoản Hạn Chế cho từng Tài Khoản Hạn Chế.
- Nếu quý vị có một tài khoản hạn chế và bỏ đi các phúc lợi tem phiếu thực phẩm, tiền có thể được tính góp vào tài sản và nguồn tài chính của quý vị nếu quý vị làm đơn lại xin hưởng các phúc lợi.

BÁO CÁO RÚT TIỀNS

- **Hộ Gia Đình Báo Cáo Hàng Quý**
 - Việc rút tiền trong quý không cần phải báo cáo cho đến khi báo cáo thu nhập kế tiếp của quý vị đến hạn.
 - Hạt sẽ đánh giá lại các nguồn tài chính của quý vị cùng với tiếp nhận báo cáo hàng quý và quyết định xem liệu việc rút tiền có dùng cho một khoản chi được phép không. Nếu nguồn tài chính của quý vị dưới giới hạn nguồn tài chính (\$2.000 hoặc \$3.000), quý vị sẽ vẫn đủ điều kiện hưởng các phúc lợi nếu quý vị đủ điều kiện về tất cả các mặt còn lại.
- **Hộ Gia Đình Báo Cáo Thay Đổi**
 - Một lần rút tiền từ Tài Khoản Hạn Chế của quý vị phải được thông báo trong vòng 10 ngày tính từ ngày rút tiền.
 - Hạt sẽ xem xét giới hạn nguồn tài chính trong vòng 10 ngày tính từ ngày báo cáo.
 - Lý do cho việc rút tiền sẽ quyết định việc quý vị có tiếp tục đủ điều kiện không.
 - Nếu nguồn tài chính của quý vị dưới giới hạn nguồn tài chính (\$2.000 hoặc \$3.000), quý vị sẽ vẫn đủ điều kiện hưởng các phúc lợi quý vị đủ điều kiện về tất cả các mặt còn lại.

CÁC KHOẢN CHI● **Mua Nhà Để Ở:**

Quý vị có thể sử dụng tiền từ Tài Khoản Hạn Chế cho việc:

- Ký quỹ, trả các phí, trả tiền ngay một phần, thanh toán tiền gốc
- Các chi phí kết thúc giao dịch mua bán
- Sửa chữa và đồ đạc cố định

Quý vị không thể sử dụng tiền từ Tài Khoản Hạn Chế cho việc:

- Mua đồ đạc
- Mua đồ gia dụng

● **Học Tập Hoặc Đào Tạo Nghề Cho (Các) Chủ Tài Khoản Và (Những) Người Phụ Thuộc của Chủ Tài Khoản:**

Quý vị có thể sử dụng tiền từ Tài Khoản Hạn Chế cho việc:

- Trả các phí, học phí, sách, đồ dùng học tập, trang thiết bị, các nhu cầu quần áo đặc biệt
- Nhà ở và ăn uống cho học sinh
- Chi phí chuyên chở đến và về từ trường học/trường dạy nghề
- Các dịch vụ chăm sóc trẻ em cần thiết để quý vị có thể đi học

TIẾP TỤC VỀ CÁC KHOẢN CHI:● **Bắt Đầu Một Công Việc Kinh Doanh Mới:**

Quý vị có thể sử dụng tiền từ Tài Khoản Hạn Chế cho việc:

- Mua, sửa chữa, và bảo dưỡng trang thiết bị kinh doanh
- Các công cụ, đồng phục, quần áo, và giày dép bảo hộ hoặc cần thiết khác
- Thanh toán tiền gốc khoản vay và tiền lãi cho các tài sản doanh nghiệp hoặc hàng lâu bền
- Thanh toán tiền thuê và tiện ích sinh hoạt cho văn phòng hoặc diện tích mặt sàn
- Tiền lương nhân viên
- Các phí tổn hàng tồn trữ, vận chuyển và giao hàng
- Phí kinh doanh, các loại thuế, bảo hiểm, kế toán hoặc các dịch vụ chuyên môn khác

Quý vị không thể sử dụng tiền từ Tài Khoản Hạn Chế cho:

- Các khoản chi cá nhân, như giải trí

BẰNG CHỨNG

Quý vị phải cung cấp bằng chứng cho hạt khi lập một Tài Khoản Hạn Chế và rút tiền từ (các) Tài Khoản Hạn Chế.

● **Một Số Ví Dụ Về Bằng Chứng Lập Tài Khoản Hạn Chế Và/Hoặc Rút Tiền Bao Gồm:**

- Sổ tiền gửi ngân hàng, bản sao kê khai tài khoản ngân hàng, hoặc biên lai của một ngân hàng, liên hiệp tín dụng, v.v.. có ghi tên và địa chỉ của ngân hàng và các tên trên (các) tài khoản, (các) số tài khoản, và
- Tất cả sổ dư tài khoản và hoạt động liên quan đến tài khoản từ ngày quý vị ký vào Thỏa Thuận về Tài Khoản Hạn Chế

● **Một Số Ví Dụ Về Bằng Chứng Cho Biết Quý Vị Đã Sử Dụng Tiền Như Thế Nào Bao Gồm:**

- Séc đã được trả tiền
- Bản kê khai đã ký từ nhà cung cấp hàng hóa hoặc các dịch vụ cho biết loại và số tiền của (các) khoản chi đã được thanh toán
- Một giấy biên nhận
- Bản kê sổ dư ngân hàng của Tài Khoản Hạn Chế